



照明及びプロジェクターエンクロージャーのスペシャリストであるTempestは、より強固な革新的な製品を発表しました。Tornadoは、あらゆる地域の天候から高価なムービングライト

世界中のあらゆる気候から照明を 守ってきた20年の経験を基 に、Tornadoには:

を保護する世界で最も優れた照明 用エンクロージャーです。

- ・ RS485(RDM) 又はイーサ ネットの選択が可能なDEC4 コントロールモニタリング: Webベースモニタリングも近 日登場。
- ・ 灯具点灯時には、強力なファンを使用して1-2秒毎にエンクロージャー内部の空気を入れ替えて涼しい動作環境を保持し、器具とランプ寿命に貢献します。
- あらゆる地域で耐腐食性が高いアルミニウム、ステンレススチール及びアクリル構造
- 最新の高効率ムービングライトに対応する為に、よりサイズが増えました。

極寒から熱帯や砂漠まで、テーマパーク、リゾート、アトラクションやクルーズシップで数千のTornadoエンクロージャーが日々使用されています。

Tornadoは、比類の無い経験をベースに造られた我々の最上位の照明エンクロージャーファミリーで、世界中で最も優れた照明器具の保護です。

船やビーチ等の塩水噴霧環境に対しては、*Tornado Marine* カタログをご覧下さい。

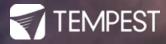


今までで最も大きいTornado: Tornado 2500、写真は Syncrolite SyncroMITE Beam



Super Sharpy及び同等機種用 ベースアップ、グローブダウン Tornado 1925V





Tornado Moving Light Enclosures **TEMPEST**

Tornado

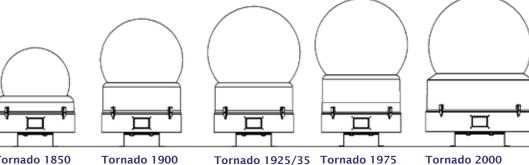


Which Tornado?

灯具最大:

A: 30.5"/775mm

B: 24"/610mm



Tornado 1850 灯具最大:

A: 16.5"/420mm B: 16"/410mm Watts: 500

Tornado 1900 灯具最大:

A: 24.5"/620mm B: 16"/410mm Watts: 600

Globe Ø: 20"/510mm Globe Ø: 24"/610mm

Tornado 1925/35 灯具最大

A: 28"/710mm B: 16"/410mm

Watts: 1925: 600 1935: 800

Globe Ø: 27"/686mm

Tornado 1975 灯具最大:

A: 30.5"/775mm B: 16"/410mm Watts: 600

Watts: 1,200 Globe Ø: 27"/686mm Globe Ø: 30"/762mm

Tornado 2300/2360* Tornado 2400 Tornado 2500

* NEW!

ornado 2360 は、Vari*Lite VL6000 Bean 専用です。

灯具最大:

A: 38"/970mm B: 24"/610mm Watts: 1,700 Globe Ø: 36"/915mm 灯具最大:

A: 44"/1,115mm B: 28"/710mm Watts: 2,500

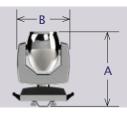
Globe Ø: 42"/1,067mm

灯具最大:

A: 52"/1,320mm B: 28"/710mm Watts: 3,000

Globe Ø: 48"/1,219mm

- · 灯具の最大Wattsは、ランプの電力 では無く合計消費電力です。
- · 複数LED回路を持つLED灯具の場 合、白色を殆ど使用しない場合には 最大電力を超えても大丈夫です。
- ・ 灯具最大高は、オメガクランプを使用 いた灯具設置を想定しています。最大 灯具高は、オメガを外し灯具ベースに 直接装着して下さい(マニュアル参



Globe Up

(通常の設定)



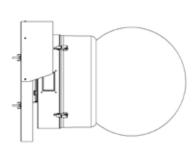
Globe Down

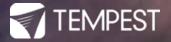
モデル番号にVを追加



Horizontal (Models 1850-2500)

モデル番号にHを追加





2012年韓国で開催された麗水国際博覧会。麗水港の人工島で造られた The Big Oでは、直径50mで48台のMartin MAC2KをTornadoエンクロージャーに収められました。その他にも岸壁のベースにMAC3が入った32台のTornadoが設置されました。

悪い事に、the Big Oの夫々の灯 具の間には自動噴水装置があり、 港から汲み上げた海水を使用した ウォーターバレィのショーが有り ました。

2012年からこれらの照明は毎晩まるで海水のナイアガラの滝の様な条件下で実行されています。想像出来る中で最も過酷な条件です。

良いニュースは、問題が無いことです。



Big O: Design by ECA2, Paris Integration By Hansam Systems, Seoul

Watch the video at tempest.biz/installations



Tempest System Manager

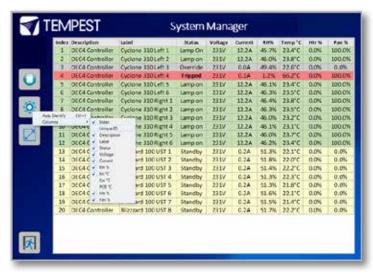
Tempest システムマネージャー (TSM)は、ローカルエリアネット ワークを介してエンクロージャー に接続されたローカルPCで実行可能なWinベースのアプリです。

TSMは、初期化時にネットワーク 上に存在する全てのTempestエン クロージャーを検出し、ランプ、 ファン、ヒーターの状態、温度、 相対湿度などのシステム属性をリ アルタイムで監視します。

TSMは、各エンクロージャーにアクセスしなくても、ネットワーク経由でファームウェアアップデートをエンクロージャーコントローラーにアップロードすることができます。

TSMのライセンスに

は、Tempestエレクトロニクス パートナーであるJESEによる 12ヶ月間のユーザーサポートが含 まれており、わずかな年会費で継 続的なサポートを受けることもで きます。



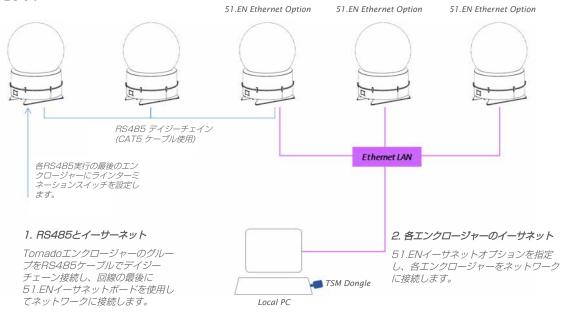
Monitoring Connections

エンクロージャーをTSM PCに接続する方法は2つあります:

TSM Model Numbers

51.TSM.10 最大10台のエンクロージャー 51.TSM.25 最大25台のエンクロージャー

SILTSM.23 最大と5音のエングロージャー 51.TSM.50 25台以上のエンクロージャー



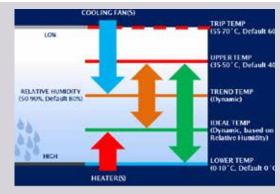
Goldilocks™

Tempest独自のGoldilocks™オペレーティングシステム (特許出願中)は、エンクロージャーの保護基準を新たなレベルに引き上げました。

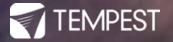
Goldilocksは、ランプ点灯時のプロジェクターや直射 日光でエンクロージャーが高温の際に、熱を放出しエ ンクロージャーの内部温度を最適に保ちます。約毎秒 1回空気を交換します。

Goldilocksは、寒冷地においてはヒーターを使用して 最低動作温度を保持します。

更にGoldilocksは温度と湿度を24時間監視しながら、必要に応じてヒーターを駆動させることで内部温



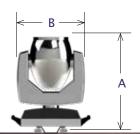
度を上げ、エンクロージャー内部の相対湿度を適切に コントロールし機器にとって致命的な結露を防ぎま す





Ordering Guide - International

型番#	形状	Globe ↑↓	Volts 50/60Hz	Globe Ø in [cm]	Height in [cm]	Weight lbs [kg]	Light Max A in [cm]	Light Max B in [cm]	Light Max Watts	Shipping ** Dimensions (lwh) in [cm]	Packed Weight Ibs [kg]
1850.ING	Tornado 1850, Globe Up	↑	200-250	20 [51]	32 [82]	42 [19]	16.5[42]	16 [41]	500	32x32x46	67 [30]
1850.INGV	Tornado 1850, Globe Down	\downarrow	200-250	20 [51]	32 [82]	45 [21]	16.5[42]	16 [41]	500	[81x81x102]	70 [32]
1850.INGH	Tornado 1850, Horizontal	\rightarrow	200-250	20 [51]	32 [82]	46 [21]	16.5[42]	16 [41]	500	"	70 [32]
1900.ING	Tornado 1900, Globe Up	↑	200-250	24 [61]	38 [98]	52 [24]	24.5 [62]	16 [41]	500	ű	75 [34]
1900.INGV	Tornado 1900, Globe Down	\downarrow	200-250	24 [61]	39 [99]	60 [27]	24.5 [62]	16 [41]	500	"	83 [38]
1900.INGH	Tornado 1900, Horizontal	\rightarrow	200-250	24 [61]	39 [99]	60 [27]	24.5 [62]	16 [41]	500	ű	83 [38]
1925.ING	Tornado 1925, Globe Up	1	200-250	27 [69]	42 [107]	54 [25]	28[71]	16 [41]	600	u	77 [35]
1925.INGV	Tornado 1925, Globe Down	V	200-250	27 [69]	43 [109]	62 [28]	28[71]	16 [41]	600	ű	91 [41]
1925.INGH	Tornado 1925, Horizontal	\rightarrow	200-250	27 [69]	43 [109]	62 [28]	28[71]	16 [41]	600	u	91 [41]
1935.ING	Tornado 1935, Globe Up	↑	200-250	27 [69]	42 [107]	54 [25]	28[71]	16 [41]	800	ű	77 [35]
1935.INGV	Tornado 1935, Globe Down	\downarrow	200-250	27 [69]	42 [107]	62 [28]	28[71]	16 [41]	800	"	91 [41]
1935.INGH	Tornado 1935, Horizontal	↑	200-250	27 [69]	42 [107]	62 [28]	28[71]	16 [41]	800	ű	91 [41]
1975.ING	Tornado 1975, Globe Up	↑	200-250	27 [69]	45 [115]	57 [26]	30.5 [78]	16 [41]	600	32x32x48	80 [36]
1975.INGV	Tornado 1975, Globe Down	\downarrow	200-250	27 [69]	46 [117]	65 [30]	30.5 [78]	16 [41]	600	[81x81x122]	90 [41]
1975.INGH	Tornado 1975, Horizontal	\rightarrow	200-250	27 [69]	45 [115]	57 [26]	30.5 [78]	16 [41]	600	66	80 [36]
2000.ING	Tornado 2000, Globe Up	1	200-250	30 [76]	45 [115]	110 [50]	30.5 [78]	21 [53]	1200	39x39x54	145 [66]
2000.INGV	Tornado 2000, Globe Down	\downarrow	200-250	30 [76]	46 [117]	115[55]	30.5 [78]	21 [53]	1200	[100x100x137]	160 [73]
2000.INGH	Tornado 2000, Horizontal	\rightarrow	200-250	30 [76]	46 [117]	120 [55]	30.5 [78]	21 [53]	1200	66	165 [75]
2300.ING	Tornado 2300, Globe Up	1	200-250	36 [91]	53 [135]	111 [51]	38 [97]	21 [53]	1,700	"	145 [66]
2300.INGV	Tornado 2300, Globe Down	\downarrow	200-250	36 [91]	54 [137]	126 [57]	38 [97]	21 [53]	1,700	u	160 [73]
2300.INGH	Tornado 2300, Horizontal	\rightarrow	200-250	36 [91]	53 [135]	130 [59]	38 [97]	21 [53]	1,700	"	165 [75]
2360.ING	Tornado 2360, Globe Up	↑	200-250	36 [91]	53 [135]	111 [51]		VL6000		ű	145 [66]
2360.INGV	Tornado 2360, Globe Down	\downarrow	200-250	36 [91]	54 [137]	126 [57]		VL6000		u	160 [73]
2360.INGH	Tornado 2360, Horizontal	\rightarrow	200-250	36 [91]	53 [135]	130 [59]		VL6000		ű	165 [75]
2400.ING	Tornado 2400, Globe Up	↑	200-250	42 [107]	61 [153]	204 [93]	44 [112]	28 [71]	2,500	48x48x69	245 [111]
2400.INGV	Tornado 2400, Globe Down	\downarrow	200-250	42 [107]	61 [153]	209 [95]	44 [112]	28 [71]	2,500	[122x122x175]	250 [114]
2500.ING	Tornado 2500, Globe Up	1	200-250	48 [122]	67 [170]	192 [87]	52 [132]	28 [71]	3,000	54x54x75	260 [118]
2500.INGV	Tornado 2500, Globe Down	\downarrow	200-250	48 [122]	68 [172]	212 [96]	52 [132]	28 [71]	3,000	[137x137x191]	270 [123]
Options											
51.EN	Ethernet Board (Links an enc	losure or	a group of	enclosures	with RS485	boards to	an Ethernet	network, f	or use wi	th TEMP protocol)	
51.TSM.xx	Tempest System Manager										
51.DF.23	Spare Electrostatic Foam Inlet Filter, Tornado 1850-1975										
E1 DE 22	Const. Floring static Forms India Filtry Towneds 2000 2200										



51.DF.32

51.DF.38

0000.CL

** All Schedule B Export Code: 9405.99.0000

Spare Electrostatic Foam Inlet Filter, Tornado 2000-2300

Spare Electrostatic Foam Inlet Filter, Tornado 2400-2300

Custom Base Color (standard is Black). Specify White or any RAL number

Custom Colors

このカタログ記載の全てのエンクロージャーはTornado標準塗装の黒色(半艶消し、ライトテクスチャー)仕上げです。 白色又はRALカラー#の塗装もオプションで承ります。





Ordering Guide - North America & Japan

型番 #	形状	Globe ↑↓	Volts 50/60Hz	Globe Ø US [cm]	Height US [cm]	Weight lbs [kg]	Light Max A US [cm]	Light Max B US [cm]	Light Max Watts	Shipping ** Dimensions (lwh) in [cm]	Packed Weight Ibs [kg]
1850.USG	Tornado 1850, Globe Up	\uparrow	200-250*	20 [51]	32 [82]	42 [19]	16.5[42]	16 [41]	500	32x32x46	67 [30]
1850.USGV	Tornado 1850, Globe Down	\downarrow	200-250*	20 [51]	32 [82]	45 [21]	16.5[42]	16 [41]	500	[81x81x102]	70 [32]
1850.USGH	Tornado 1850, Horizontal	\rightarrow	200-250*	20 [51]	32 [82]	46 [21]	16.5[42]	16 [41]	500	u	70 [32]
1900.USG	Tornado 1900, Globe Up	↑	200-250*	24 [61]	38 [98]	52 [24]	24.5 [62]	16 [41]	500	u	75 [34]
1900.USGV	Tornado 1900, Globe Down	\downarrow	200-250*	24 [61]	39 [99]	60 [27]	24.5 [62]	16 [41]	500	u	83 [38]
1900.USGH	Tornado 1900, Horizontal	\rightarrow	200-250*	24 [61]	39 [99]	60 [27]	24.5 [62]	16 [41]	500	u	83 [38]
1925.USG	Tornado 1925, Globe Up	\uparrow	200-250*	27 [69]	42 [107]	54 [25]	28[71]	16 [41]	600	u	77 [35]
1925.USGV	Tornado 1925, Globe Down	\downarrow	200-250*	27 [69]	43 [109]	62 [28]	28[71]	16 [41]	600	и	91 [41]
1925.USGH	Tornado 1925, Horizontal	\rightarrow	200-250*	27 [69]	43 [109]	62 [28]	28[71]	16 [41]	600	и	91 [41]
1935.USG	Tornado 1935, Globe Up	↑	200-250*	27 [69]	43 [109]	54 [25]	28[71]	16 [41]	800	cc .	77 [35]
1935.USGV	Tornado 1935, Globe Down	\downarrow	200-250*	27 [69]	43 [109]	62 [28]	28[71]	16 [41]	800	и	91 [41]
1935.USGH	Tornado 1935, Horizontal	\rightarrow	200-250*	27 [69]	43 [109]	62 [28]	28[71]	16 [41]	800	u	91 [41]
1975.USG	Tornado 1975, Globe Up	^	200-250*	27 [69]	45 [115]	57 [26]	30.5 [78]	16 [41]	600	32x32x48	80 [36]
1975.USGV	Tornado 1975, Globe Down	\downarrow	200-250*	27 [69]	46 [117]	65 [30]	30.5 [78]	16 [41]	600	[81x81x122]	90 [41]
1975.USGH	Tornado 1975, Horizontal	\rightarrow	200-250*	27 [69]	45 [115]	57 [26]	30.5 [78]	16 [41]	600	66	80 [36]
2000.USG	Tornado 2000, Globe Up	↑	200-250*	30 [76]	45 [115]	110 [50]	30.5 [78]	21 [53]	1200	39x39x54	145 [66]
2000.USGV	Tornado 2000, Globe Down	\downarrow	200-250*	30 [76]	46 [117]	115[55]	30.5 [78]	21 [53]	1200	[100x100x137]	160 [73]
2000.USGH	Tornado 2000, Horizontal	\rightarrow	200-250*	30 [76]	46 [117]	120 [55]	30.5 [78]	21 [53]	1200	"	165 [75]
2300.USG	Tornado 2300, Globe Up	1	200-250*	36 [91]	53 [135]	111 [51]	38 [97]	21 [53]	1,700	ű	145 [66]
2300.USGV	Tornado 2300, Globe Down	\downarrow	200-250*	36 [91]	54 [137]	126 [57]	38 [97]	21 [53]	1,700	u	160 [73]
2300.USGH	Tornado 2300, Horizontal	\rightarrow	200-250*	36 [91]	53 [135]	130 [59]	38 [97]	21 [53]	1,700	"	165 [75]
2360.USG	Tornado 2360, Globe Up	↑	200-250	36 [91]	53 [135]	111 [51]		VL6000		u	145 [66]
2360.USV	Tornado 2360, Globe Down	1	200-250	36 [91]	54 [137]	126 [57]		VL6000		"	160 [73]
2360.USH	Tornado 2360, Horizontal	↑	200-250	36 [91]	53 [135]	130 [59]		VL6000		и	165 [75]
2400.USG	Tornado 2400, Globe Up	1	200-250	42 [107]	61 [153]	204 [93]	44 [112]	28 [71]	2,500	48x48x69	245 [111]
2400.USGV	Tornado 2400, Globe Down	\downarrow	200-250	42 [107]	61 [153]	209 [95]	44 [112]	28 [71]	2,500	[122x122x175]	250 [114]
2500.USG	Tornado 2500, Globe Up	1	200-250	48 [122]	67 [170]	192 [87]	52 [132]	28 [71]	3,000	54x54x75	260 [118]
2500.USGV	Tornado 2500, Globe Down	\downarrow	200-250	48 [122]	68 [172]	212 [96]	52 [132]	28 [71]	3,000	[137x137x191]	270 [123]
Options											
51.EN	Ethernet Board (Links an encl	osure or	a group of	enclosures	with RS485	boards to	an Ethernet	network, f	or use wi	th TEMP protocol)	
51.TSM.xx	Tempest System Manager										
20.SWR	Stainless Steel Safety Wire ring on Globe Assembly (safety wire not included)										
51.DF.23	Spare Electrostatic Foam Inlet Filter, Tornado 1850-1975										
51.DF.32	Spare Electrostatic Foam Inlet Filter, Tornado 2000-2500										



51.DF.38

Spare Electrostatic Foam Inlet Filter, Tornado 2400-2500

Custom Colors

このカタログ記載の全てのエンク ロージャーはTornado標準塗装の黒 色(半艶消し、ライトテクスラ 仕上げです。 白色又はRALカラー#の塗 ションで承ります。

^{*} 特注で120V仕様

^{**} All Schedule B Export Code: 9405.99.0000



Tornado Configurator

Please complete this form and email to us at info@tempest.biz

Name	
Company	
Email	
Phone	
Project Name and Location	
Luminaire type	
Tornado Model	
Quantity	
Destination Country	
Install Date	
Orientation	Globe Up ☐ Globe Down ☐
	Horizontal 🗆
Required Options	
51.EN Ethernet Board	Yes, Qty No □
20.SWR Safety Wire Ring	Yes, Qty No 🗆
Spare Inlet Filter	Yes, Qty No □
Color	Standard, Black 🗆
	Custom, RAL #
	Gloss Level%
Factory Use Only:	
SO Number	
Date	
Electrical	IEC □ NEMA □

Custom Request	S:		



※本書は英文カタログの日本語訳です。もし本書と原文に違いが有る場合には、原文を参照して下さい。 ※製品の仕様は予告無しに変更になる場合があります。



株式 テクニカル サプライ ジャパン

〒154-0014 東京都世田谷区新町1-21-16 TEL.03-3425-2400代 FAX.03-3425-2402 http://www.tsjnet.co.jp



11845 Wicks Street, Sun Valley, CA 91352, USA www.tempest.biz info@tempest.biz

t: +1 818 787 8984 f: +1 818 252 7101